

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN CHÂU THÀNH
TỈNH TIỀN GIANG**

Bản án số: 09/2021/HSST

Ngày: 04-02-2021

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN CHÂU THÀNH TỈNH TIỀN GIANG**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông **Nguyễn Ngọc Hồ**.

- Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông **Lê Văn Minh**.

2. Bà **Dương Thị Thu Vân**.

- Thư ký phiên tòa: Bà **Bùi Thị Cẩm Loan** là Thư ký Tòa án nhân dân huyện Châu Thành, tỉnh Tiền Giang.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Châu Thành, Tiền Giang tham gia phiên tòa: Ông **Đỗ Huỳnh Thanh Tân** - Kiểm sát viên.

Ngày 04 tháng 02 năm 2021 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Châu Thành, tỉnh Tiền Giang xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 134/2020/TLST-HS ngày 24 tháng 12 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 06/2021/QĐXXST-HS ngày 20 tháng 01 năm 2021 đối với bị cáo:

Nguyễn Văn Chí L. Tên gọi khác: không; Sinh ngày: 13/8/1999, tại tỉnh Tiền Giang; Nơi đăng ký thường trú và chỗ ở hiện nay: ấp MT, xã TT, huyện CB, tỉnh Tiền Giang; Dân tộc: Kinh, Quốc tịch: Việt Nam, Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 12/12; Nghề nghiệp: Làm thuê; Cha: Nguyễn Văn U, sinh năm 1971. Nghề nghiệp: Làm vườn; Mẹ: Lê Thị T, sinh năm 1972. Nghề nghiệp: Làm vườn; Em ruột: 01 người, sinh năm 2005; Cùng ĐKKHTT: ấp MT, xã TT, huyện CB, tỉnh Tiền Giang; Bị cáo chưa có vợ, con.

Nhân thân: Từ nhỏ sống chung với gia đình, đi học đến lớp 12 thì nghỉ học, đi làm phụ giúp gia đình; Tiền án, tiền sự: không.

Bị cáo tại ngoại, có mặt tại phiên tòa.

* *Người bị hại:* Đào Kim B, sinh năm 1961 (chết ngày 11/5/2020).

Địa chỉ: ấp TĐ, xã TCN, huyện CT, Tiền Giang.

Người đại diện hợp pháp của bị hại:

1/ Nguyễn Văn V, sinh năm 1954 (chồng), (vắng mặt);

2/ Nguyễn Thành T1, sinh năm 2004 (con), (vắng mặt)

Đại diện theo pháp luật: ông Nguyễn Văn V, sinh năm 1954.

Cùng địa chỉ: ấp TĐ, xã TCN, CT, Tiền Giang.

3/ Lê Yến X, sinh năm 1987 (Con), (có mặt);

Địa chỉ: ấp C, thị trấn TH, huyện CT, Tiền Giang.

** Người làm chứng:*

1/ Nguyễn Thị Ngọc L1, sinh năm 1990 (vắng mặt);

Địa chỉ: ấp TĐ, xã TCN, huyện CT, Tiền Giang.

2/ Nguyễn Văn Đ, sinh năm 1959 (vắng mặt);

Địa chỉ: ấp TB, xã TCN, huyện CT, Tiền Giang.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Bị cáo Nguyễn Văn Chí L được Sở giao thông vận tải Thành phố Hồ Chí Minh cấp Giấy phép lái xe hạng A1 vào ngày 02/01/2019, có giá trị không thời hạn.

Khoảng 15 giờ 45 phút ngày 10/5/2020, bị cáo L điều khiển xe mô tô hai bánh loại xe Yamaha Exciter biển số 63B1 – 291.91, lưu thông trên huyện lộ 32 hướng vòng xoay Thân Cửu Nghĩa – Tân Hiệp, khi đến khu vực thuộc ấp TB, xã TCN, huyện CT, tỉnh Tiền Giang, do bị cáo L không chú ý quan sát, không giữ khoảng cách an toàn với xe chạy liền trước nên để xe 63B1 – 291.91 đụng vào phía sau xe đạp điện (ở vị trí gác chân sau bên trái) do bà Đào Kim B, sinh năm 1960, ngụ ấp TĐ, xã TCN, huyện CT, tỉnh Tiền Giang điều khiển lưu thông phía trước cùng chiều. Hậu quả: bà B bị thương đến ngày 11/5/2020 thì tử vong, hư hỏng 02 phương tiện liên quan.

Sau tai nạn, cơ quan chức năng tiến hành khám nghiệm hiện trường, khám nghiệm các phương tiện có liên quan xác định được như sau:

Khám nghiệm hiện trường: Đoạn đường xảy ra tai nạn là đường bê tông nhựa không phân chia phần đường xe chạy, mặt đường rộng 4m00. Hiện trường được xác định theo hướng vòng xoay Thân Cửu Nghĩa – Thị trấn Tân Hiệp. Xe đạp điện để lại vết cày trên đường dài 2m10 có dạng đứt quãng, từ đầu vết cày của xe đạp điện kéo vào lề phải là 0m90, cuối vết ngay xe đạp điện. Xe đạp điện ngã qua trái nằm trên lề phải, đầu xe quay vào hành lang phải, đuôi xe quay qua lề trái, từ trục trước của xe đạp điện kéo ra lề phải là 0m40, trục sau kéo vào lề phải là 0m70. Từ trục sau xe đạp điện kéo thẳng góc về hướng vòng xoay Thân Cửu Nghĩa đến đầu vết phanh xe mô tô 63B1 – 291.91 là 0m50. Vết phanh này nằm trên đường có dạng liền dài 7m60, từ đầu vết phanh xe 63B1 – 291.91 kéo vào lề phải là 1m20, cuối vết là 2m20. Từ cuối vết phanh xe mô tô 63B1 – 291.91 kéo thẳng góc về hướng Thị trấn Tân Hiệp đến đầu vết cày xe mô tô 63B1 – 291.91 là 0m70, vết cày này nằm trên đường có dạng đứt quãng dài 8m40, từ đầu vết cày xe mô tô 63B1 – 291.91 kéo vào lề phải là 2m40, cuối vết ngay xe mô tô 63B1 – 291.91, xe mô tô này ngã qua phải nằm ở hành lang trái, đầu xe quay về hướng Thị trấn Tân Hiệp, đuôi xe quay về hướng vòng xoay Thân Cửu Nghĩa. Từ trục trước xe mô tô 63B1 – 291.91 kéo vào lề trái là 0m10, trục sau là 0m40. Từ trục trước của xe đạp điện kéo thẳng góc về hướng Thị trấn Tân Hiệp đến trụ điện số 37 là 5m20, trụ điện này nằm ở hành lang phải và cũng là vật chuẩn trong vụ tai nạn này.

Khám phương tiện liên quan:

- Khám xe đạp điện: Đầu tay cầm lái bên trái mài mòn cao su, rỗ nhựa trước bên trái bể, đầu bàn đạp bên trái có vết trầy cao su và kim loại, ốp nhựa thân xe bên trái phía dưới yên ngồi người sau bị bể. Phía dưới yên người ngồi sau bên trái có vết trầy xước cao su, đầu gác chân sau bên trái có vết trầy xước kim loại, chân chống đứng phía sau bên trái có vết trầy kim loại. Qua kiểm tra thực tế hệ thống phanh, lái xe còn tác dụng.

- Khám xe 63B1 – 291.91: Ốp nhựa đầu đèn bên phải có vết trầy xước, mài mòn bong sơn. Đầu tay lái bên phải và đầu tay thắng bên phải có vết trầy kim loại. Ốp nhựa trước bên phải có vết trầy xước, mài mòn bong sơn. Mỏ vè trước bên phải có vết mài mòn, trầy xước, bong sơn. Bánh xe trước bên phải có vết hằn cao su và dính bùn đất. Ốp nhựa bửng xe bên phải có vết trầy xước, mài mòn bong sơn. Phần đuôi phía dưới bửng xe bên phải có vết trầy cao su. Đầu chân thắng mài mòn kim loại. Đầu gác chân trước bên phải mài mòn kim loại và cao su. Gác chân sau bên phải mài mòn kim loại. Mặt ngoài pô xe mài mòn kim loại, trầy xước. Qua kiểm tra thực tế hệ thống phanh, lái xe còn tác dụng.

Tại Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 142/2020/TTh ngày 12/5/2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Tiền Giang đối với nạn nhân Đào Kim B kết luận:

- Dấu hiệu chính qua giám định:
 - + Bầm tụ máu dưới da đầu vùng chẩm trái sang chẩm phải.
 - + Máu tụ dưới màng cứng trán đỉnh hai bên, thái dương 2 bên.
 - + Dập não trán hai bên.
 - + Xuất huyết thân não (hành não, cầu não và tiểu não).
 - + Xuất huyết trong nhu mô não bán cầu phải thùy trán, xuất huyết trong nhu mô não đỉnh trán.
 - + Nứt sọ vùng chẩm phải.
 - + Nứt sọ vùng chẩm trái.

- Kết luận: Nguyên nhân tử vong tử thi Đào Kim B: Chấn thương sọ não kín do xuất huyết dưới màng cứng thái dương trán đỉnh 2 bên, xuất huyết thân não, xuất huyết nhu mô não, nứt vòm sọ do tai nạn giao thông.

Tại Bản kết luận định giá tài sản số 98 ngày 17/6/2020 của Hội đồng định giá tài sản huyện Châu Thành, tỉnh Tiền Giang kết luận: Giá trị thiệt hại của xe đạp điện là 180.000 đồng (Một trăm tám mươi nghìn đồng).

Vật chứng thu giữ gồm: 01 (một) xe đạp điện; 01 (Một) xe mô tô hai bánh biển số 63B1 – 291.91; 01 (Một) giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy ghi tên Nguyễn Văn Chí L của xe 63B1 – 291.91; 01 (Một) giấy phép lái xe số 790198004710 ghi tên Nguyễn Văn Chí L.

Tại phiên tòa sơ thẩm.

Bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của bị cáo đúng theo nội dung của bản cáo trạng và các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án.

Người đại diện hợp pháp của bị hại Đào Kim B là chị Lê Yến X trình bày đã nhận được số tiền bồi thường của bị cáo là 130.000.000đ, chị X không có yêu cầu gì thêm. Đối với xe đạp điện chị X tự sửa chữa không có yêu cầu bị cáo bồi thường.

Tại bản cáo trạng số 10/CT-VKS-CT ngày 22 tháng 12 năm 2020 Viện kiểm sát nhân dân huyện Châu Thành tỉnh Tiền Giang đã truy tố bị cáo Nguyễn Văn Chí L về tội “Vi phạm qui định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Châu Thành giữ quyền công tố, luận tội và tranh luận: tại cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa bị cáo L đã nhận tội về hành vi vi phạm qui định về tham gia giao thông đường bộ. Do đó, Kiểm sát viên giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo L. Đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn Chí L phạm tội “Vi phạm qui định về tham gia giao thông đường bộ”. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điều 32; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điều 65 Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo Nguyễn Văn Chí L với mức án 12 đến 15 tháng tù, cho bị cáo hưởng án treo, thời gian thử thách từ 24 đến 30 tháng.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Châu Thành tỉnh Tiền Giang, Điều tra viên, Viện Kiểm sát nhân dân huyện Châu Thành tỉnh Tiền Giang, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, đại diện hợp pháp của bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội. Bởi lẽ bị cáo không tuân thủ các qui định về an toàn giao thông đường bộ, hành vi của bị cáo không chỉ xâm phạm an toàn công cộng và trật tự công cộng trong lĩnh vực giao thông đường bộ nói chung mà còn xâm hại tính mạng của bị hại là bà Đào Kim B và tài sản của người khác. Căn cứ kết quả khám nghiệm hiện trường, phương tiện liên quan và các kết luận giám định thì có đủ cơ sở xác định bị cáo điều khiển xe không chú ý quan sát, không giữ khoảng cách đối với phương tiện liên phía trước là vi phạm Luật Giao thông đường bộ, do vậy lỗi gây tai nạn hoàn toàn thuộc về bị cáo. Khi phạm tội bị cáo có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được hành vi vi phạm luật giao thông đường bộ sẽ gây nguy hiểm cho bản thân và người khác, nhưng do cầu thả, chủ quan, điều khiển xe mô tô không chú ý quan sát nên gây ra tai nạn. Vì vậy cần phải xử phạt bị cáo nghiêm khắc bằng pháp luật hình sự nhằm giáo dục cải tạo

bị cáo thành người công dân tốt có ý thức tôn trọng và chấp hành pháp luật và cũng dễ răn đe phòng ngừa tội phạm xảy ra.

[3] Xét về nhân thân bị cáo có nơi cư trú cụ thể, rõ ràng, có công việc ổn định, chưa có tiền án tiền sự, trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa sơ thẩm bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo đã tự nguyện bồi thường khắc phục hậu quả cho phía bị hại đồng thời phía bị hại đã có đơn xin bãi nại, khi xảy ra tai nạn bị cáo tích cực đưa người bị hại đi cấp cứu nên căn cứ vào các điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự được xem là tình tiết giảm nhẹ đối với bị cáo, do vậy Hội đồng xét xử xét thấy không cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà chỉ cần giao bị cáo cho chính quyền địa phương và gia đình quản lý giáo dục là đủ để giáo dục bị cáo thành người công dân tốt, có ích cho xã hội.

[4] Về trách nhiệm dân sự:

- Đối với người đại diện hợp pháp của bị hại đã nhận 130.000.000đ từ phía bị cáo, tại phiên tòa chị X thừa nhận đã nhận xong và không có yêu cầu gì khác, do vậy Hội đồng xét xử không xem xét.

- Đối với đại diện hợp pháp của bị hại ông V vắng mặt tại phiên tòa, tuy nhiên theo các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ thể hiện ông V và chị X đã nhận 130.000.000đ xong và không có yêu cầu gì khác, do vậy Hội đồng xét xử không xem xét.

[5] Vật chứng của vụ án gồm:

- 01 (một) xe đạp điện. Cơ quan Cảnh sát điều tra – Công an huyện Châu Thành đã trả lại tài sản cho ông Nguyễn Văn V, là chồng của nạn nhân Đào Kim B, ông V tự sửa chữa không có yêu cầu gì khác, do vậy Hội đồng xét xử không xem xét.

- 01 (Một) xe mô tô hai bánh biển số 63B1 – 291.91; 01 (Một) giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe máy ghi tên Nguyễn Văn Chí L của xe 63B1 – 291.91. Cơ quan Cảnh sát điều tra – Công an huyện Châu Thành đã trả lại tài sản cho Nguyễn Văn Chí L, tại phiên tòa bị cáo trình bày đã nhận lại xong, bị cáo không có yêu cầu gì khác, do vậy Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét.

- 01 (Một) giấy phép lái xe số 790198004710 ghi tên Nguyễn Văn Chí L Hội đồng xét xử xét thấy trả lại cho bị cáo là có cơ sở, phù hợp với qui định của pháp luật.

[6] Xét đề nghị của Kiểm sát viên là có cơ sở, phù hợp với qui định của pháp luật nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

Bị cáo nói lời nói sau cùng: Bị cáo ăn năn hối cải, xin giảm nhẹ hình phạt để phụ giúp gia đình.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo **Nguyễn Văn Chí L** phạm tội “Vi phạm qui định về tham gia giao thông đường bộ”.

- Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; Điều 50; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 của Bộ Luật hình sự. Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao;

2. Xử phạt bị cáo **Nguyễn Văn Chí L 01 (Một) năm tù**, cho bị cáo hưởng án treo thời gian thử thách là **02 (Hai) năm** kể từ ngày tuyên án sơ thẩm là ngày 04 tháng 02 năm 2021.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã Thiện Trung huyện Cái Bè tỉnh Tiền Giang quản lý giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách. Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Điều 92 Luật thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách bị cáo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

3. Áp dụng điều 48 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự;

- Trả lại cho bị cáo Nguyễn Văn Chí L 01 giấy phép lái xe mô tô hạng A1 số 790198004710 ghi tên Nguyễn Văn Chí L khi án có hiệu lực pháp luật.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 12 tháng 01 năm 2021 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Châu Thành tỉnh Tiền Giang).

4. Về án phí: Căn cứ Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội ngày 30/12/2016.

Bị cáo phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm, bị cáo, đại diện bị hại có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án sơ thẩm, đối với người đại diện hợp pháp vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết bản án sơ thẩm để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Tiền Giang xét xử lại theo thủ tục phúc thẩm.

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nơi nhận:

-TAND Tỉnh TG;

-VKSND HCT;

-Chi cục THADS HCT;

-Những người tham gia tố tụng;

-Lưu.

ĐÃ KÝ

Nguyễn Ngọc Hồ